# РЕШЕНИЯ

## РЕШЕНИЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ОВППС) 2020/1506 НА СЪВЕТА

**от 16 октомври 2020 година**

**за прилагане на Решение 2013/255/ОВППС относно ограничителни мерки срещу Сирия**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за Европейския съюз, и по-специално член 31, параграф 2 от него,

като взе предвид Решение 2013/255/ОВППС на Съвета от 31 май 2013 г. относно ограничителни мерки срещу Сирия ([1]), и по-специално член 30, параграф 1 от него,

като взе предвид предложението на върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност,

като има предвид, че:

(1) На 31 май 2013 г. Съветът прие Решение 2013/255/ОВППС.

(2) С оглед на тежкото положение в Сирия и като се имат предвид неотдавнашните министерски назначения, седем лица следва да бъдат добавени в списъка на физическите и юридическите лица, образуванията и органите, за които се прилагат ограничителни мерки, съдържащ се в приложение I към Решение 2013/255/ОВППС. Следва да се актуализира информацията относно 18 лица, посочени в приложение I към Решение 2013/255/ОВППС.

(3) Поради това Решение 2013/255/ОВППС следва да бъде съответно изменено,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

*Член 1*

Приложение I към Решение 2013/255/ОВППС се изменя съгласно приложението към настоящото решение.

*Член 2*

Настоящото решение влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на 16 октомври 2020 година.

*За Съвета*
*Председател*
M. ROTH

([1]) ОВ L 147, 1.6.2013 г., стр. 14.

*ПРИЛОЖЕНИЕ*

I. В списъка, съдържащ се в раздел A („Лица“) от приложение I към Решение 2013/255/ОВППС, се добавят следните вписвания:

| | Име | Идентификационни данни | Основания | Дата на включване в списъка |
|---|---|---|---|---|
| „296. | Talal AL-BARAZI (изв. още като Barazi)<br>(طلال البرازي) | Дата на раждане: 1963 г.;<br>Място на раждане: град Hama, Сирия;<br>Пол: мъжки | Министър на вътрешната търговия и защитата на потребителите. Назначен през май 2020 г.<br>В качеството си на министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 16.10.2020 г. |
| 297. | Loubana MOUCHAWEH<br>(لبانة مشوّح) | Дата на раждане: 1955 г.;<br>Място на раждане: Damascus (Дамаск), Сирия;<br>Пол: женски | Министър на културата. Назначена през август 2020 г.<br>В качеството си на министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 16.10.2020 г. |
| 298. | Darem TABA'A<br>(دارم طباع) | Дата на раждане: 1958 г.;<br>Място на раждане: Damascus (Дамаск), Сирия;<br>Пол: мъжки | Министър на образованието. Назначен през август 2020 г.<br>В качеството си на министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 16.10.2020 г. |
| 299. | Ahmad SAYYED (изв. още като Alsyed, al-Sayyed, al-Sayed)<br>(أحمد السيد) | Дата на раждане: 1965 г.;<br>Място на раждане: Quneitra, Сирия;<br>Пол: мъжки | Министър на правосъдието. Назначен през август 2020 г.<br>В качеството си на министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 16.10.2020 г. |
| 300. | Tammam RA'AD (изв. още като Tamam Raad)<br>(تمام رعد) | Дата на раждане: 1965 г.;<br>Място на раждане: Al-Qusayr, Сирия; или Homs, Сирия<br>Пол: мъжки | Министър на водните ресурси. Назначен през август 2020 г.<br>В качеството си на министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 16.10.2020 г. |
| 301. | Kinan YAGHI (изв. още като Yagi)<br>(كنان ياغي) | Дата на раждане: 1976 г.;<br>Място на раждане: Salmiya, Hama, Сирия;<br>Пол: мъжки | Министър на финансите. Назначен през август 2020 г.<br>В качеството си на министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 16.10.2020 г. |
| 302. | Zuhair KHAZIM<br>(زهير خزيم) | Място на раждане: Ain al-Tinah, Сирия или Lattakia, Сирия<br>Пол: мъжки | Министър на транспорта. Назначен през август 2020 г.<br>В качеството си на министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 16.10.2020 г.“ |

II. В раздел A („Лица“) от приложение I към Решение 2013/255/ОВППС вписванията относно следните лица се заменят, както следва:

| | Име | Идентификационни данни | Основания | Дата на включване в списъка |
|---|---|---|---|---|
| „56. | Ali (علي) Abdullah (عبدالله) (изв. още като Abdallah) AYYUB (أيوب) (изв. още като Ayyoub, Ayub, Ayoub, Ayob) | Дата на раждане: 1952 г.<br>Място на раждане: Lattakia, Сирия;<br>Пол: мъжки | Заместник-председател на Министерския съвет и министър на отбраната. Назначен през януари 2018 г.<br>Офицер със звание „генерал“ от сирийската армия, на служба след май 2011 г. Бивш началник на генералния щаб на сирийските въоръжени сили. Лице, подкрепящо сирийския режим и отговорно за репресиите и насилието над цивилното население в Сирия. | 14.11.2011 г. |
| 109. | Imad (عماد) Mohammad (محمد) (изв. още като Mohamed, Muhammad, Mohammed) Deeb (ديب) KHAMIS (خميس)<br>(изв. още като Imad Mohammad Dib Khamees) | Дата на раждане: 1.8.1961 г.;<br>Място на раждане: близо до Damascus (Дамаск), Сирия;<br>Пол: мъжки | Бивш министър-председател и бивш министър на енергетиката.<br>В качеството си на бивш министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 23.3.2012 г. |
| 178. | Nizar Wahbeh YAZAJI<br>(изв. още като Nizar Wehbe Yazigi)<br>(نزار وهبه يازجي) | Дата на раждане: 1961 г.;<br>Място на раждане: Damascus (Дамаск), Сирия;<br>Пол: мъжки | Бивш министър на здравеопазването.<br>В качеството си на бивш министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 21.10.2014 г. |
| 180. | Ahmad AL-QADRI<br>(أحمد القادري) | Дата на раждане: 1956 г.;<br>Пол: мъжки | Бивш министър на селското стопанство и аграрната реформа.<br>В качеството си на министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 24.6.2014 г. |
| 190. | Hussein ARNOUS (изв. още като Arnus) (حسين عرنوس) | Дата на раждане: 1953 г.;<br>Пол: мъжки | Министър-председател. Назначен през август 2020 г.<br>В качеството си на министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 24.6.2014 г. |
| 217. | Atef NADDAF<br>(عاطف نـداف) | Дата на раждане: 1956 г.;<br>Място на раждане: област Damascus (Дамаск), Сирия;<br>Пол: мъжки | Бивш министър на вътрешната търговия и защитата на потребителите.<br>В качеството си на бивш министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 14.11.2016 г. |
| 218. | Hussein MAKHLOUF<br>(изв. още като Makhluf)<br>(حسـين مخلـوف) | Дата на раждане: 1964 г.;<br>Място на раждане: Lattakia, Сирия;<br>Пол: мъжки | Министър на местната администрация и околната среда.<br>Бивш губернатор на провинция Дамаск.<br>В качеството си на министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население.<br>Братовчед на Rami Makhlouf. | 14.11.2016 г. |

| | Име | Идентификационни данни | Основания | Дата на включване в списъка |
|---|---|---|---|---|
| 220. | Ali GHANEM<br>(علي غانم) | Дата на раждане: 1963 г.;<br>Място на раждане: Damascus (Дамаск), Сирия;<br>Пол: мъжки | Бивш министър на нефта и минералните ресурси.<br>В качеството си на бивш министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 14.11.2016 г. |
| 222. | Mohammed (изв. още като Mohamed, Muhammad, Mohammad) AL-AHMED (a.k.a. al-Ahmad)<br>(محمد الأحمد) | Дата на раждане: 1961 г.;<br>Място на раждане: Lattakia, Сирия;<br>Пол: мъжки | Бивш министър на културата.<br>В качеството си на бивш министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 14.11.2016 г. |
| 223. | Ali HAMOUD<br>(изв. още като Hammoud)<br>(علي حمود) | Дата на раждане: 1964 г.;<br>Място на раждане: Tartus, Сирия;<br>Пол: мъжки | Бивш министър на транспорта.<br>В качеството си на бивш министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 14.11.2016 г. |
| 224. | Mohammed Zuhair (изв. още като Zahir) KHARBOUTLI<br>(محمد زهير خربوطلي) | Място на раждане: Damascus (Дамаск), Сирия;<br>Пол: мъжки | Бивш министър на енергетиката.<br>В качеството си на министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 14.11.2016 г. |
| 225. | Maamoun (изв. още като Ma'moun) HAMDAN<br>(مأمون حمدان) | Дата на раждане: 1958 г.;<br>Място на раждане: Damascus (Дамаск), Сирия;<br>Пол: мъжки | Бивш министър на финансите.<br>В качеството си на бивш министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 14.11.2016 г. |
| 229. | Abdullah ABDULLAH<br>(عبدالله عبدالله) | Дата на раждане: 1956 г.;<br>Пол: мъжки | Бивш държавен министър.<br>В качеството си на бивш министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 14.11.2016 г. |
| 230. | Salwa ABDULLAH<br>(سلوى عبدالله) | Дата на раждане: 1953 г.;<br>Място на раждане: Quneitra, Сирия;<br>Пол: женски | Министър на социалните въпроси и труда. Назначена през август 2020 г.<br>Бивш държавен министър.<br>В качеството си на министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 14.11.2016 г. |
| 231. | Rafe'a Abu SA'AD (изв. още като Saad)<br>(رافع أبو سعد) | Дата на раждане: 1954 г.;<br>Място на раждане: село Habran, провинция Sweida, Сирия;<br>Пол: мъжки | Бивш държавен министър.<br>В качеството си на бивш министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 14.11.2016 г. |

| | Име | Идентификационни данни | Основания | Дата на включване в списъка |
|---|---|---|---|---|
| 239. | Hisham Mohammad Mamdouh AL-SHA'AR<br>(هشام محمد ممدوح الشعار) | Дата на раждане: 1958 г.;<br>Място на раждане: Damascus (Дамаск), Сирия;<br>Пол: мъжки | Бивш министър на правосъдието.<br>В качеството си на бивш министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 30.5.2017 г. |
| 277. | Imad Muwaffaq AL-AZAB<br>(عماد موفق العزب) | Дата на раждане: 1970 г.;<br>Място на раждане: област Damascus (Дамаск), Сирия;<br>Пол: мъжки | Бивш министър на образованието.<br>В качеството си на бивш министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 4.3.2019 г. |
| 281. | Mohammad Maen Zein Jazba AL-ABIDIN<br>(изв. още като Mohammad Maen Zein Jazba Al-Abidin)<br>(محمد معن زين العابدين) | Дата на раждане: 1962 г.;<br>Място на раждане: Aleppo, Сирия;<br>Пол: мъжки | Бивш министър на промишлеността.<br>В качеството си на бивш министър в правителството споделя отговорността за жестоките репресии на сирийския режим срещу цивилното население. | 4.3.2019 г.“ |